

## Keller Williams Relaty 房產經紀人朱碧君 榮獲今年第一季房產銷售冠軍 為華人爭光

【本報訊】Keller Williams Relaty 是美國最大房產公司,有很多地產精英,Keller Williams Relaty 資源龐大,該公司華人房產經紀人 Donna Gao 朱碧君專長是房屋買賣,商業地產買賣和生意買賣,她任職的公司有好幾百個地產經紀人,人才濟濟,但她憑藉著服務熱誠,努力不懈,在 Keller Williams Relaty 房產公司,創下 2015 年全年和 2016 年第一季度銷售冠軍的大獎,為在美華人爭光。

朱碧君表示, Keller Williams Relaty 有自己專業的律師團隊,還有最新的市場分析師,為客人分析房市走勢。她分析自己之所以能拿下房屋銷售第一名的原因是,純粹是她自己也喜歡房子,朱碧君說:這是最喜歡的職業,我帶顧客看房子覺得是一種樂趣,我也樂在其中,不會嫌煩,顧客買不買我都很開心。朱碧君說她在做房地產經紀人之前,做生意做了將近二十年,做這份工作不是為了要賺多少錢,純粹是愛好,喜歡做這份工作,加上過去做生意累積了很多經驗,還有談判技巧等等,才能讓她囊括 Keller Williams Relaty 2015 年銷售冠

軍和 2016 年第一季銷售第一的佳績。

關於房市現況,朱碧君表示,現在 30 萬以上的房子賣的比較慢了,但是 30 萬以下的房子還是賣的很好,特別是 20 萬左右的房子更是賣得特別快,但是沒有前 2 年那麼瘋狂了。雖然休士頓想買房子的人很多,不過許多人現在仍在觀望,主要是因為油價波動的影響。

朱碧君的經營理念是:真誠待人,有責任心,做人實在,處處為顧客著想,幫顧客買房子比幫自己買房子還要認真,所以才有許多老顧客介紹很多新顧客給她,加上她自己還有二十年的經商經驗,所以自有一套獨特的談判技巧,幫顧客以最好的價錢買下他們最合心意的房子,每次聽到顧客的一聲謝謝就是對她最好的鼓勵,她的口號就是:有緣為你服務,我必全力以赴。買賣房屋不簡單,也是人生中的大事,如有任何關於房產方面的問題或疑問,朱碧君都歡迎大家電話給她,免費諮詢電話:832-803-8629。



朱碧君獲得全美最大房地產公司 Keller Williams Relaty 銷售第一的佳績

## 世界上最安全的純天然抗氧化劑 —— 以色列超濃縮[ Z K 番茄紅素], 每日僅需一粒!

【編者按】番茄紅素是迄今為止所發現的抗氧化能力最強的類胡蘿蔔素,它的抗氧化能力是 β-胡蘿蔔素的 2 倍,是維生素 E 的 100 倍。而且迄今為止,還沒有發現服用番茄紅素出現副作用的報導,因此非常適合長期保健服用。用以色列超濃縮原料製作的[ Z K 番茄紅素],連續 8 年來,成為美國人最喜愛的前列腺、乳腺、心臟保健品之一。每天用量僅需一粒,是世界上最安全的純天然抗氧化劑!

番茄紅素(Lycopene)是類胡蘿蔔素的一種,是一種很強的抗氧化劑,在自然界中,它主要存在於番茄、西瓜、紅色葡萄柚以及紅色棕櫚油中,其中在番茄中的含量最高。

番茄紅素(Lycopene)廣泛存在於人體內的各種器官和組織中,主要分佈在人的血液、腎上腺、肝臟、睪丸、前列腺、乳腺、卵巢、子宮、消化道等器官中,其中血液、腎上腺、肝臟、睪丸等含有較多的番茄紅素。

簡單地說,番茄紅素大量存在於人體內各種黏膜組織,長期服用可以改善各種體內黏膜組織破壞而引發的各種不適。如乾咳、眼瞼乾澀、口腔潰瘍,保護胃腸道黏膜組織等。

人體內的單線態氧和氧自由基是侵害人體自身免疫系統的主要兇手。番茄紅素清除自由基的功効遠勝於其他類胡蘿蔔素和維生素 E。其淬滅單線態氧速率常數是維生素 E 的 100 倍。它可以有效的防治因衰老,免疫力下降引起的各種疾病。因此,它受到世界各國專家的關注。

目前已知,番茄紅素(Lycopene)對防治前列腺癌、肺癌、乳癌、子宮癌等有顯著效果,還有預防心臟血管疾病,提高免疫力、延緩衰老等功效,有植物黃金之稱,被譽為“21 世紀保健品的新寵”。

1959 年,美國醫學家首次報道番茄紅素具有抗癌效果;1985-1991 年,意大利醫學家進行大劑量番茄紅素進行預防癌症試驗,發現血清番茄紅素濃度與胃癌發病率成負相關,證實番茄紅素可降低腫瘤發病率;1989 年,美國進行動物實驗證實番茄紅素可降低肺癌的發生率;1992 年,美國哈佛大學醫學院試驗證明血中番茄紅素的水平與膀胱癌呈負相關。哈佛專家對 47000 名男子經過 6 年的研究證實,血液中番茄紅素含量越高者患前列腺癌機會少 44 %。

近年來的研究證實,番茄紅素是迄今為止所發現的抗氧化

能力最強的天然物質,它能防治心血管病,能提高機體免疫力,預防癌症,抑制癌細胞的繁殖。

最新研究還發現,限制性紫外線照射可使皮膚中番茄紅素濃度下降 31-46 %,由此推斷,皮膚中的番茄紅素起著防禦紫外線作用,即防止紫外線所引起的色斑、黑點等。

另外,番茄紅素具有預防骨質疏鬆、降血壓、改善男女生育功能、減輕運動引起的膝關節等多種生理功能,可大大改善皮膚過敏,消除因皮膚過敏而引起的皮膚乾燥和瘙癢感,令人感覺輕鬆愉快。

還有報道指出:番茄紅素還具有極強的解酒作用。喝酒前服用番茄紅素,可以大大增加酒量;而解酒後服用,可以減輕頭痛、嘔吐等醉酒症狀。

【Z K 超濃縮番茄紅素】選用以色列 LYC-O-MAT E 有機番茄紅素品種,每四公斤新鮮番茄紅素才能萃取到一粒,每粒含 2.5 毫克天然番茄紅素。每天用量僅需一粒!

預知詳情,請諮詢德州獨家代理“東方盧林中醫”: 713-774-5558。北美中免免費電話 1-877-704-7117。專家直線 832-588-7516。

網上諮詢 / 特價訂購: www.chinesemiracleherb.com

## 49 屆休斯頓國際電影節得獎人物專訪特輯- 知名華人演員李珈西

【本報訊】第 49 屆休斯頓國際電影節落下帷幕。本次休斯頓國際電影節華語電影大放異彩,陸川導演的《九層妖塔》,孫海英主演的《一個人的課堂》,盧奇主演的《出山》均來到休斯頓。演員李珈西憑電影《狼》經過 91 個國家 4000 部電影的角逐,電影《狼》獲得了第 49 屆休斯頓國際電影節劇情類最佳實驗電影獎。導演韓清是一位 70 後頗具實力的跨界藝術家,多年立志於文藝片的拍攝,作品曾多次入圍國內外各大電影節。電影《狼》根據詩人臥夫夫人員事改編,講述了詩人狼在春暖花開之時選擇在這座城市的山中把自己親死的故事。是一部詩性唯美殘酷的電影。李珈西溫柔恬靜的氣質中透著不可阻擋的魅力和倔強,精湛的演技發自然情性態,愛著詩人狼,內心有著最柔軟的愛和善良。李珈西,女演員。1989 年生於山西太原,2012 年畢業於南京藝術學院表演與導演專業。



2016 年主演中國高口碑代詩人電影《狼》。該片同年榮索原創小說《灰色溫柔》並改編電影。首次搶鏡獨創,並在片中飾演女主角溫柔。



李珈西憑著全場中國電影活動中,她最喜歡的角色與演員韓清和趙曉。喜歡嘗試不同的角色,熱愛所詮釋的人物。全身心的忘我投入讓她完全融入角色帶來的快感。熱愛角色的她更熱愛生活,喜愛寫作,懂得畫畫,喜歡思考,讓她對角色的詮釋充滿自信和質感。



2015 年由導演韓清執導的電影《狼》上映,獲得第 49 屆休斯頓國際電影節劇情類最佳實驗電影獎。主演演員有李珈西、韓清、張春華。其中李珈西飾演的薇薇安在異性之間熱情性感,內心卻有著溫柔柔軟的愛和善良,獲得一致好評。



李珈西於來訪休斯頓時參觀該中心,李珈西在電影節倍受關注,受到國內外友人的一致好評。



2014 年主演短片《圓夢》。短短十分鐘的表演,獲得一個觀眾女人的 20 歲和 60 歲。該片獲得中國首屆百合花電影節 2014 年最受媒體歡迎電影獎。愛短片。2012 年參演話劇《道觀》飾母親和《現代城》飾雪白。《圓夢》,跨越一個農村女人的 20 歲和 50 歲,短短十分鐘的表演,詮釋了母親這個溫暖而不易的角色,該片獲得中國金百合花電影節 2014 年學院觀衆最喜愛短片。



2015 年,湖南衛視首播電視劇《錦繡力量》李珈西飾演小冉受好評。



作為演員,李珈西韓清團隊深感感謝,並感謝能到場的導演韓清,在眾多演員中選定自己演繹片中薇薇安這個角色。這次在電影《狼》中飾演的薇薇安的角色對李珈西是個挑戰,著實考驗演員的演技。



美南日報

SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

SOUTHERN NEWS GROUP

美南新聞報業電視傳媒集團

2016年5月5日 星期四

Thursday, May. 5, 2016

分類廣告 D1

YELLOW SHEET

美南新聞日報·華府新聞日報·達拉斯日報

全美國最大華裔獨立多媒體集團·報美·電視·黃頁·移動傳媒

E-Newspaper: www.scdnews.com

Tel: 281-498-4310 Fax: 832-399-1355 E-mail: cla@scdail.com

100 餐館服務 Restaurant Hiring	200 家庭服務 Home Service	200 看護服務 Health Care Service	300 公司請人 Company Hiring	400 招生中 Registration	400 駕校 Driving School	500 餐館租車 Restaurant for sale	600 房地產地產 Real Estate	700 房屋翻新 Remodeling	700 修繕業務 Gardening
700 冷暖電氣 Electrical & AC Service	700 水務電器 Plumbing Service	700 屋頂修繕 Roofing	700 華裔保姆服務	700 地毯清潔 Carpet Cleaning	700 門窗專家 Garage Service	700 電視 TV Service	700 地板銷售安裝 Flooring Service	700 SECURITY NOTICE 安全監控系統	700 姻緣一線牽 Personals
800 狗狗寵物美容 Pet Grooming	800 保養修理 Auto Repair	800 殺蟲專家 Pest Control	800 服裝修改 Alterations	800 機場接送 Transportation	800 牙齒保健 Dental Service	800 照相館 Photo Service	800 電腦手機 Computer/Phone	800 命理手相 Fortune Teller	1000 按摩服務 Massage Service

<b>100 餐館服務 Restaurant Hiring</b>	<b>*餐館請人</b> 城中好區,誠請外送員,每天\$60+/小費,有意者請電: 646-732-7733	<b>*餐館請人</b> 位糖城,微有經驗,服務生,收銀員,外送員,福利好,小費高,有意者請電: 832-277-2317	<b>*中餐館請人</b> 誠請熟手炒鍋,離中國城 10 分鐘,環境好,薪優,有意者請電: 713-351-9008	<b>*中餐館請人</b> 位 45 號路,近 nasa 太空中心,誠請半工收銀員和週末企,要求英文好,意者請電: 917-238-1761 707 West Main league city Tx 77573	<b>*餐館請人</b> 離中國城 15-20 分鐘,誠請熟手炒鍋一名,需報稅,意者請電: 281-777-3497 646-577-5988	<b>*中餐館請人</b> 離中國城 15 分鐘,誠請下半工企, Cashier, 外送員,意者請下午 2 點後電: 832-766-9339 (餐期勿擾)	
<b>*餐館請人</b> ●熟手炒鍋 ●外送員 離中國城 17 分鐘 意者請電: 646-204-1920	<b>*中餐館請人</b> 近中國城,新僱,誠聘有經驗全工或半工外送員,意者請電: 903-452-2318	<b>*餐館誠聘</b> 全工/半工 Cashier 會英文者佳 2935 Bingle Road 290/10 公路附近,意者請電: 832-814-2882	<b>*中餐館請人</b> 位 290/1960 全工外送員,薪優,歡迎學生,意者請電: 713-828-8818	<b>餐館請人</b> 位 Katy 區,誠請熟手炒鍋和離炒全工或半工均可有工卡,可報稅, 281-676-5162 281-919-5283	<b>餐館請人</b> 位 59 北, Kingwood 區,近國際機場,誠請有經驗企,全工或半工,需英文流利,有意者請電: 281-360-3388	<b>餐館請人</b> 誠請熟手 Cashier 外送員,廚房幫工,全工或半工均可,底薪高,小費好,意者請電: 832-679-3940	<b>*中餐館請人</b> 離中國城 10 分鐘,誠請女企,意者請電: 214-240-6688
<b>餐館請人</b> 誠請有經驗,英文流利企,及外送員,需有工卡,意者請電: 832-466-3511	<b>*中餐館,新僱</b> 位 Lakeland, 佛羅里達州,郵箱: 33803, 誠請熟手全工油鍋,炒鍋,伙食佳,歡迎條件工作, 863-409-9861 863-688-9022	<b>餐館誠聘</b> ●炒飯師傅 ●油鍋 ●廚房幫工 上下班可接送,意者請電: 832-757-8408	<b>中餐館誠請</b> ●半工外送員 ●半工企 離中國城 15 分鐘 4670 Beechnut 意者請電或親臨: (下午 3 點-5 點) 713-307-2882	<b>餐館請人</b> 西北區 249/1960 請有經驗,全工/半工,離電話兼收銀員,需英文流利, (全工需報稅), 請電: 713-302-0321	<b>餐館誠請</b> 有經驗炒鍋一名,英文流利, Cashier, 熟手企各一名,全工/半工外送員一名,位西北區,離中國城 30 分鐘,有意請電: 832-282-1629	<b>*餐館急招</b> 誠聘洗碗兼打雜,包工包住,提供華人居住, Victoria 四川 Garden 361-649-7426 361-573-6600(W)	<b>*中餐館請人</b> 誠聘打雜,位 Spring 區,有意者請電: 281-256-5362

<b>100 餐館請人 Restaurant Hiring</b>	<b>100 餐館請人 Restaurant Hiring</b>	<b>*長今韓國餐館</b> 誠做全工男女企,給薪優,小費好,年齡在 18-35 歲,9896 Bellaire Blvd #J Houston, TX 77063 (黃金廣場, H-Mart 旁) 832-584-1419	<b>*老美區中餐館</b> 誠請熟手企,位 於中國城和明湖城,全工或半工均可,意者請電: 713-376-3498	<b>*馬來餐館請人</b> 誠請企及經理,位 於中國城和明湖城,要求英文好,可報稅,有意者請電: 281-245-5001	<b>*越菜餐館請人</b> 位 610/1-10, 誠請炒鍋,油鍋兼打雜,抓鍋,全工或半工均可,意者請電: 832-859-2888 832-875-1225	<b>*中越餐館請人</b> 誠請有經驗,外派,廚房幫工,全工或半工均可,意者請電: 713-405-9576 713-405-9574 12313 Bellaire/Cook	<b>*點菜中餐館</b> 請●晚上半工企●全工外送員有經驗,可報稅,位 Westheimer / Dairy Ashford 832-668-6076
<b>*高薪聘請</b> ●外送員: 收入好 ●Cashier 位 Downtown 附近,全工或半工均可 1818 Hamilton Houston, TX 77003 電 832-330-0830	<b>中國城中餐館</b> 誠請熟手炒鍋,廚房幫廚各一名,意者請電: 361-585-6986	<b>糖城中餐館</b> ●麵點師傅 ●包餃子師傅 各一名,工資面議,中國城可接送,意者請電: 832-552-7980	<b>東雲閣請人</b> Part time 收銀員,位中國城,意者請電: 713-776-3838	<b>蒙古鐵板燒烤</b> 餐館,位休士頓北郊,白人區,小費好,誠請企,有意者請聯繫: 979-229-6986	<b>高薪請人</b> ●經驗企多名,需英文流利 ●熟手點心,拉腸粉及點心助理 ●廚房幫工,無經驗,有意者請電: 281-743-8013	<b>中國城中餐館</b> 微全工收銀帶位,全工企,半工外賣員,意者請電: 281-242-7728 3:30pm-5:30pm 8:30pm-9:30pm	<b>糖城中餐館,誠請</b> 有經驗熟手炒鍋,抓鍋兼幫炒,外送員,企,~以上需有工卡~ 281-313-3300 832-606-8683
<b>中國城中餐館</b> 誠請全工廚房幫手,周末企,需有經驗,能吃苦耐勞,位百佳超市旁,意者請電: 713-367-9936	<b>MIKADO</b> 誠請中餐炒鍋,全工或半工均可,需勤快,負責,學生亦可,意者請電: 832-797-9331	<b>誠請炒鍋,打雜</b> 59 公路北大機場附近, Kingwood 區,誠請熟手炒鍋,洗碗打雜,人工高,意者請電: 832-453-1234	<b>Katy 新張餐館</b> 中餐館,誠請企,位 於中國城,小費好,~ 薪優面議 ~ 意者請電: 281-665-9299	<b>Now Hiring</b> Chinese restaurant 1-10/energy corridor now is hiring waiter/waitress, full time or part time, must speak English 832-379-8881	<b>韓國餐館請人</b> 位 Sun's club 旁 (Beltway&Beechnut) 新開張韓國餐館,誠請男女企,需懂英文及中文,電 832-316-8056 Jonathon 洽	<b>中國城中餐館</b> 廚房幫廚各一名,意者請電: 361-585-6986	<b>中國城中餐館</b> 誠請女企,星期日工作一天,意者請電: 832-298-3768

**鳳城海鮮酒家 誠聘**  
●有經驗男女企 ●全工半帶位 ●週末推點員 ●點心助理  
以上需有身份,會粵/台/英語者佳  
意者請親臨: 7320 West Fwy 或電: 713-779-2288

**巴國內訊: 餐飲文化廳虛位**  
\*\*\*\*\*  
●大堂經理 1 名: 年收入高達 76000 元,其中: 底薪 30000 元,提成高達 16000 元,紅利高達 30000 元  
●飲食文化專員 2 名: 底薪+小費+提成+紅利,年新高達 5 萬。  
●餐廳迎賓禮姐 2 名: 底薪+小費+提成,年新高達 4 萬。  
基本要求: 人端品正,身體健康,陽光開朗,中英文佳,深入美國風土人情,激情夢者,抓緊機會,火速前來。報名熱線: 832-618-7172 找船長 簡歷請傳: yan.young@163.com  
●特色名吃名廚名師 1 位: 底薪+提成+紅利,年新高達 60000 元。



平安里旅行社

Pally Travel Services, Inc.

機票,美國境內旅行團,遊輪,酒店,租車

現有暑期回國特價機票, \$1299 起

時間: 6.1 起飛; 7.30 返回

(Tel: 713-952-9898)

9720 Townpark Dr, Ste 128 Houston, TX 77036

E-mail: pallytravel@gmail.com

德州直線接送觀光服務,二十年豐富經驗

**全旅假期**

713-568-8889 全旅用心 顧客安心

7001 Corporate Dr, Suite 210, Houston, TX 77036 (美南銀行後樓)

專精: 中國 10 年簽證 & 全球豪華郵輪

即日起 5 天以上旅遊團:

黃石公園, 原價減 40%, (再買二送一)

美東, 美加東, 美西, 按照原價減 25%

(再買二送一, 買二送一)

Debbie 文姐/Manager

281-799-2833

debbieschina@outlook.com

WWW.CHINATOURISM.COM

**王朝旅遊親自帶隊**

雲南九龍溝 15 天 9899-11999 \$298/人

慶祝成立 20 週年

4 天以上團(買二送一或一)

黃石公園 35% 折扣

美東、美加東、美西 30% 折扣

中國特價團 \$1 起, 上海、北京、張家界、九寨溝、雲南...等

代理廉價機票

aplusvacation.com

Tel: 713-981-8868

6918 Corporate Dr, Ste A-14, Houston, TX 77036



LAUFER CASINO RESORT

CASINO RESORT

25 號出口

送 \$5 元或 \$10 券券



GAMBOGE CASINO

CASINO

44 號出口

送 \$5 元或 \$10 券券



COUSHATTA CASINO RESORT

CASINO RESORT

27 號出口

送 \$10 元或 \$12 券券



ISLE CASINO

CASINO

4 號出口

送 \$5 元或 \$10 券券



DELTA DOWNS CASINO

CASINO

25 號出口

送 \$5 元或 \$10 券券

上車地點: FOODTOWN / PARKWAY CENTER (富達廣場) 八號公路邊 WalMart 旁邊, 8800 W.Sam Houston Pkwy, Suite 141



週數 Week	一週	二週	三週	一月
格數 Size	1 wk	2 wks	3 wks	1 mon
1 格 (1unit)	\$45	\$80	\$105	\$125
2 格 (2units)	\$90	\$160	\$210	\$250
3 格 (3units)	\$135	\$240	\$315	\$375
4 格 (4units)	\$180	\$320	\$420	\$500

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

Place Your Ad 一通電話, 萬事OK

By phone, Fax, Email or in person: 電話/傳真/電郵/上或親自刊登

Call(電話服務專線): 281-498-4310

Fax (傳真): 832-399-1355

Email(電郵): cla@scdaily.com

Click(上網): www.scdaily.com

Stop by(登門): 11122 Bellaire Blvd Houston TX 77072

Business Hours: Monday-Friday: 8am-5pm Saturday: 9am-12pm 上班時間: 週一至週五 上午八時至下午五時 週六: 上午九時至十二時

●English Title (1unit) : 12 letters  
●English Text (1unit) : 130 letters  
●Deadline: Monday-Friday 2:30pm Saturday -----10:00am  
●Pay in advance  
●We accept credit cards / check / cash  
●No refunds if you stop ad.  
●Not responsible for ad text provided by customer  
●Legal ads must provide ID & signature  
●If printing error after placement of ad, you may notify us within 3 days to make correction.  
●Any dispute over ad we reserve the right to stop ad.

100 Restaurant Hiring 餐館服務

誠請拉麵師傅 有無經驗均可 無經驗可培訓 有意者請電: 陳先生 281-261-8900

\*蘭州拉麵店

位數程廣場內,誠請 有經驗廣東炒鍋 有經驗企僱,經理 有意者請電或親臨: 713-981-8803 9889 Bellaire#201

\*東禾酒家請人

位數程廣場內,誠請 有經驗廣東炒鍋 有經驗企僱,經理 有意者請電或親臨: 713-981-8803 9889 Bellaire#201

\*惠康超市點心部

有經驗者新僱 工資面議 有意者請電: 林女士 832-964-9002

100 餐館請人 Restaurant Hiring

Full / Part time Server Must speak English & have experience for full service. Located in Pearland near Hwy288 & Beltway 832-788-7245 Between 1pm-6pm 傳真英語全工全工經驗

\*Tan Tan 餐館

位 Bellaire 中國城 誠請 炒鍋、企僱 傳菜、幫廚 有意者請電: 713-771-1268

\*SINH SINH 中國餐館

誠請 男女企僱、會粵語、英文、越南語更佳 ●另請廚房幫工 有意者請下午3點後電: 713-541-2888

\*珍寶海鮮城

誠請全工/半工 企僱、帶位、推點心 有意者請親臨或電: 11215 Bellaire Blvd Houston, TX 77072 281-988-8898

中餐館請人

位 45 號, 近 Hobby 機場,誠請 有經驗企僱一名 有意者請電: 713-640-1654

Jade Garden 中國城/燒臘、繁瑣

●廚師 ●油鍋 ●有經驗收銀員 ●男女企僱 ●點心助手 281-265-8865 832-831-4998

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

\*Buffet 店

位 529 / 6 號 ●熟手炒鍋 ●炒鍋 距中國城 30 分鐘 有意者請電: 917-353-0810

教授英文

本地美國人,資深英語家庭教師,教授日常美語、會話、商業及旅遊用語,個人或集體均可。 \*\*協助通過公民考試及移民局面試\*\* skype id : david.b.browning 713-666-3839 281-837-6922 在府前 5338 Beechnut St, Houston, TX 77096 http://davidbrowning.trustab.org

報關師\*稅務師

海關報關師薪達 5-10 萬 專取執照管理技能,休斯頓工作多,IRS 稅務師幫個人公司報稅查稅權利等同 CPA 無需考學歷 政府授權 諮詢請親往 1-888-939-6996

西雅圖合法駕照

無需身份辦理 六年期合法駕照,外州轉換,本州延期,新考需四分證件,包接送,成功後收費 206-992-5618 林先生

好狗狗美容

提供全套服務,剪髮、洗毛、寵物寄養、精油按摩、收費合理,全美營業 281-741-8859 11394 Westheimer/8號 Houston, TX 77072 中區

駕駛學校

把更多的中國人變成駕駛員!是我們 的願望!想當十八輪大車司機,英語不行,我們來 解決!對筆試、路試望而生畏,我們來解決! 讓這裡從不會英語開始,直至拿到駕照! 讓中國人佔領這塊地!儘早進入美國! 電話: 832-834-2371 持 C 駕照工作,月入 \$3500 電 903-707-9098

聯合搬家公司

公同住宅,公司搬運 專業經驗,代客送貨 長短途專業搬運 免費估價,價錢便宜 電: 713-783-3789 通 713-270-2050 國際美 unitiedmoving.tx@gmail.com

西南搬運

(O) 281-933-1555 (F) 281-933-2953 www.svmdco.com Email: mick.kuo@svmdco.com ●公同、住宅、辦公室、倉庫搬運 ●市內、市外、州、全美長途 ●政府合法執照,25 年經驗,工作保證,誠信可靠

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

教授英文

本地美國人,資深英語家庭教師,教授日常美語、會話、商業及旅遊用語,個人或集體均可。 \*\*協助通過公民考試及移民局面試\*\* skype id : david.b.browning 713-666-3839 281-837-6922 在府前 5338 Beechnut St, Houston, TX 77096 http://davidbrowning.trustab.org

報關師\*稅務師

海關報關師薪達 5-10 萬 專取執照管理技能,休斯頓工作多,IRS 稅務師幫個人公司報稅查稅權利等同 CPA 無需考學歷 政府授權 諮詢請親往 1-888-939-6996

西雅圖合法駕照

無需身份辦理 六年期合法駕照,外州轉換,本州延期,新考需四分證件,包接送,成功後收費 206-992-5618 林先生

好狗狗美容

提供全套服務,剪髮、洗毛、寵物寄養、精油按摩、收費合理,全美營業 281-741-8859 11394 Westheimer/8號 Houston, TX 77072 中區

駕駛學校

把更多的中國人變成駕駛員!是我們 的願望!想當十八輪大車司機,英語不行,我們來 解決!對筆試、路試望而生畏,我們來解決! 讓這裡從不會英語開始,直至拿到駕照! 讓中國人佔領這塊地!儘早進入美國! 電話: 832-834-2371 持 C 駕照工作,月入 \$3500 電 903-707-9098

聯合搬家公司

公同住宅,公司搬運 專業經驗,代客送貨 長短途專業搬運 免費估價,價錢便宜 電: 713-783-3789 通 713-270-2050 國際美 unitiedmoving.tx@gmail.com

西南搬運

(O) 281-933-1555 (F) 281-933-2953 www.svmdco.com Email: mick.kuo@svmdco.com ●公同、住宅、辦公室、倉庫搬運 ●市內、市外、州、全美長途 ●政府合法執照,25 年經驗,工作保證,誠信可靠

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

Interactive 政府資助互動英語學校

本校是一個正規學院,在本校良好條件的校舍內學習英語,一般只需三個月左右,即可用英語與別人溝通。增設托兒班補習班 本校接受 1-20 海外留學生,每五週都有新班開課,諮詢請電: 華人代表 832-367-1124 (蔡小姐) 或 832-713-5111 (戴小姐) 校址: 6200 Hillcroft Ave, Suite 200, Houston, TX 77081 學校總機: 713-771-5336 網址: www.ict-ils.edu

Gun License 申請帶槍執照

可在全美 35 州攜帶 全課程半天完成 \$99 各式槍枝買賣/交換 8986 Bellaire #G1 (黃金廣場內) 281-236-4723

加拿大駕照

加拿大駕照無身份可辦 美國各地可開車保險 ID\$200,國際駕照 \$100 不成功 ●●●不收費 716-275-1188

糖糖 QQups 寵物店

●美容: 為各品種狗狗洗澡、剪毛、造型 ●寄養: 為狗提供一個溫馨安全的家。 ●寄賣: QQ 寵物店 自行培育的各種顏色的 茶杯型、玩具型、迷你型貴賓犬。 281-313-0824 281-763-2198 店址: 6 號公路 4645 B (糖糖家樂超市隔壁)

王朝百利駕照成人筆試班

成人筆試班,保證!天通過,雙語教學,中文考試,每星期二、五、六上課 9:15am-4:00pm,務必準時,學習和筆試,一天完成。B1, B2, 旅遊探親, 商務簽證,均可考駕照。歡迎 Austin, San Antonio, Dallas 外地學員。 成人車庫班,計時全包,隨時上課,少年班: 每月開課 9600 Bellaire #120, Houston, TX 77036 王朝師商場內 120 室 連繫電話: 713-269-9074 281-933-7676

趙教練筆試班-成功駕照

筆試及路試,皆用中英文授課 態度親切,教法新穎。 請洽: 趙教練 713-277-5790 832-859-2519

美南駕校

專業教練駕照考試班,中文普通話授課, 保證筆試,筆試後 3 天,可考路試, 在 3 天內通過路試,路試優惠。 星期 六: 10am-4pm B1, B2 旅遊探親,可考駕照 7001 Corporate Dr. #203 832-277-7226 王先生

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

私人教

補習中文、英文、及 公民考試親自學習 一對一教學,認真負責 也可到府補習 美國公立學校教經驗 蔡老師: Ying 281-323-9939

德州手槍牌照

申請合法隨身攜帶 由資深專業人士 中英文授課, 公民或綠卡者皆可 有意者請電: 832-858-0228

寵物園地

出售純種幼犬 出售臺灣進口柴犬, 專業幼犬,紅/灰色貴賓 父母數隻,茶林型黑色 博美數隻,已打疫苗, 健康,漂亮,接受預約各 品種小犬,有意者請電 346-932-0505

安全班學校

取消法院罰款,保險折扣 舊車上牌照 \$40 每週二、三、六 9am-3pm,MT 駕校內 6201 Corporate Dr. 蘇州對面,舊房隔房 832-863-8882

\*MT 駕校筆試班/安全班

休士頓正宗駕校政府註冊編號 C42287 十多年教學,唯一不用保送,不用罰款, 旅遊探親, B1, B2, L1, L2 均可考駕照, 不用住滿 30 日,無駕照地址証明 教育部及交通局特許中國城路考 1) 成人中文筆試班 (二,三,四,五,六) 開班 9:30am-3:30pm 2) 15-17 歲一站式過關駕照班 (筆試,駕駛練習,路試全在本校進行) 3) 18-24 歲一站式過關駕照班, 4) 成人特快駕照 (筆試,路試 2 天) 5) 持快路試班 6) 安全班 (消除交通罰款,保險折扣) 7) 休士頓校址: 6201 Corporate Dr (企業路) 連拉柏斯分: 3201E Pioneer Pkwy #35 電話: 832-863-8882 (謝老師 DE5391)

飛達搬家 since 1985

德州本地及全美各地搬家 專精回台及東南亞,每周往返 \*門對門服務,有倉儲可供存放 \*公司有責任險及貨物險/勞工傷害險 \*專精傢俱回台、整體/散貨/釘木箱 德州分公司 1-281-265-6233 www.luckymoving.com 760 Industrial Blvd, Sugar Land, TX 77478 執照: DOT-586392 MC-282688 PUCT-151022 ●洛杉磯總公司 1-800-743-6656 ●紐澤西分公司 1-732-432-4288 ●台灣分公司 03-327-5533

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

800 機場接送 Transportation

為人士誠實,守信,英文好 旅遊周到,價格合理,長短途接送,代客辦理 歡迎來電/傳真: 713-818-9933 1-800-338-8993

單身的你(你),何不主動出擊,為自己創造更多的機會 !!!! 在有限的生命中,尋找自己的未來及幸福!! 廣告專線: 281-498-4310 或 Email cla@scdaily.com 美夢就會成真

千星姻緣

●女士徵婚 39歲,端莊,賢淑,溫柔, 身高162公分,體重110磅, 誠尋55歲以下,有身份男士為伴。 誠尋者請電: 346-317-1352

●女士徵婚 女,55歲,思想獨立,經濟獨立, 誠尋誠實,有責任感,經濟穩定, 英語好的男士為婚友,相敬為伴, 非誠勿擾



\*\*\*\*\*若您想在\*\*\*\*\*

**網路 / 手機 / iPhone / iPad**

**閱覽 整份全新加南南報紙**

請先進入 [www.scdaily.com](http://www.scdaily.com) 網站，

直接點擊右邊中間的大圖示(如右)→


或網址: [www.scdnews.com](http://www.scdnews.com)

**e-Newspaper**

**美南新聞電子報**

**美南新聞日報**

[www.scdnews.com](http://www.scdnews.com)

<p><b>300 誠聘員工</b></p>  <p><b>Company Hiring</b></p>	<p><b>*誠聘機修工</b> Hobby 機場附近工廠 有經驗者優先 請電: Jude <b>650-440-1198</b> 履歷電郵至: <b>j.shao@aep-llc.net</b></p>	<p><b>*珠寶公司請人</b> 全工/半工,男/女均可 會文/生,手錫良好 有工卡,待遇優 意者請電或 Email: <b>281-306-2115</b> <b>832-265-2202</b> g774108@yahoo.com</p>	<p><b>*誠徵大巴司機</b> 有德州 BP 執照 ~新優~ 意者請電: <b>646-251-3885</b></p>	<p><b>*電子公司 Hiring</b> 與檢包裝袋倉管員一名 ● 需合法身份 ● 略懂電腦及英語 ● 整潔、細心及有條理 ● 經驗者優先 有意者請電: <b>NAVIECYBCAR.US</b></p>	<p><b>*倉庫管理</b> 有倉庫管理經驗 會開英文,日/夜收發貨 會開英文,認真細心 全職,薪資面議,公司 提供福利,保險, 401K, <b>281-888-0077#7107</b> hr@ttokinc.com</p>	<p><b>*GMS 大畫廊</b> 誠請全職前檯接待 會英語及電腦操作 有工卡 意者請電: <b>713-789-6767</b></p>	<p><b>*醫療診所誠聘</b> 診所助理 中英文流利,懂電腦 具有顧客服務經驗, 懂粵語更好,可學眼鏡 裝配技術「薪水從優」 andydye@gmail.com Fax: <b>713-271-9188</b></p>
<p><b>*公司誠聘</b> ● 全職辦公室助理 需英文流利 ● 裝修師傅 意者請電: <b>832-863-8899</b></p>	<p><b>*誠聘倉倉工人</b> 位於市中心食品公司 會開叉車者優先 需有身份,中國駕照 接送,請電,星期一至 8:00am-4:30pm <b>832-776-2233</b></p>	<p><b>廚櫃大理石公司</b> 位於路易安納州 誠聘銷售人員 中英文流利, 熟手優先,新手可培訓 意者請電:陳先生 <b>941-286-7087</b></p>	<p><b>晚請公開發</b> 誠聘副經理:精通 國、英、粵、越語 及中英大對,有老人 公寓管理經驗尤佳 履歷電郵至: <b>rapartments@prodigy.net</b></p>	<p><b>誠徵員工</b> 西商電子公司,招 產品包裝工一名, 數控工數名 ● 需合法身份 ● 英文流利 請 E-mail 簡歷至: <b>LMHAM@asi-sensors.com</b></p>	<p><b>CFA Firm</b> 誠徵會計,大專會計系 畢業,有上,下 中英文流利,能指導 能獨立工作 履歷 Email 至: <b>hrcorp6901@gmail.com</b></p>	<p><b>恆盛門窗,新優</b> 誠徵熟練生產工人 有合法身份,新優, 意者請電: <b>281-261-8900</b> 13715 Murphy Rd #10 Stafford, TX 77477</p>	<p><b>招辦公室文流</b> 需中英文流利 Fax: <b>713-784-2277</b> Call: <b>713-784-2677</b> Email resume to: <b>wickie@essenceconnection.com</b></p>
<p><b>*廚具公司招人</b> 位於休斯頓廚具公司 聘請廚師,銷售員, 裝修工人 有經驗者優先, 意者請電: <b>832-212-8028</b></p>	<p><b>誠徵廚櫃銷售</b> 密安納州木材廠廚 櫃請諸辦公室內銷售 需英文流利,有責任心 無經驗可培訓, 公司福利佳。包住 意者請電: John <b>985-856-6860</b></p>	<p><b>急聘 Sales 經理</b> 待遇優,提成高, 有石油設備銷售經驗, 英文流利,德州執照 發簡歷至: <b>usa@gnsolidscontrol.com</b> 或電: <b>713-878-0880</b></p>	<p><b>又福地板誠請</b> 有經驗銷售人員 需英文流利 意者請傳簡歷至: <b>yulfgroup@gmail.com</b></p>	<p><b>工作介紹</b> 高收入可全職可兼職 工作時間自由安排 請電: <b>832-638-2338</b> <b>832-278-9089</b></p>	<p><b>北京盛諾一家醫療服務公司</b> 因業務需要,誠聘熟練性清潔員,均需有身份 工作地點在醫學院中心附近。 ● 兼職清潔員: 要求一週工作兩天,做事認真負責 工作內容為日常房間清潔,一經錄用,工作穩定,環境好,待遇優。 聯系方式: <b>blong226@gmail.com</b> 請先發短信至: <b>713-885-5148</b> (請勿直接電話)</p>		

<p><b>脫貧致富良機</b> (世界金融集團) ● 無需投資 ● 無需執照 ● 只需執照, 肯於學習 ● 免費培訓, 年息萬利</p> <p>7001 Corporate Dr #226 Houston 曉曉/紀廷, 孫先生 <b>832-274-7897</b></p>	<p><b>金融公司招聘</b> 互聯網金融運籌公司招聘 ● 專職/兼職均可 ● 待遇優厚 ● 免費培訓 ● 年息萬利 ● 有經驗者, 有意加入者請速來 ● 學歷不限, 無需投資, 工作 時間自由</p> <p><b>832-638-2338</b> <b>832-278-9089</b></p>	<p><b>*和樂公司 新優誠徵</b></p> <p>● <b>業務專員</b> (中、英文流利, 通曉粵語尤佳; 具電腦操作; 需跑外州) ● <b>辦公室文員</b> (中、英文流利, 具電腦操作; 具經驗尤佳) 待遇優, 享醫療保險, 有新假期, 及 401K 退休計畫 工作地點: <b>Houston, TX</b> 意者請將履歷表傳真至: <b>201-434-2540</b> or email to: <b>RECRUIT@WELLUCK.COM</b></p>	<p><b>Careers in Real Estate Firm</b> 地產公司徵求夥記</p> <p>● <b>Property Management Assistant</b> (field trip might be needed) ● <b>Marketing/PR Assistant</b> ● <b>Listing Specialist</b> ● <b>Agent Recruiter</b> ● <b>Positive &amp; Creative Thinking</b> ● <b>Communication and Problem Solving Skills</b> ● <b>Computer Savvy</b> ● <b>Multi-Tasking &amp; Detail Oriented</b> ● <b>Outgoing Attitude</b> Bilingual (Chinese or Vietnamese or Spanish) Preferred Please email resume to <b>HR9889@gmail.com</b></p>
<p><b>*公司請人</b> 客戶服務, 銷售助理: 中英文流利, 口齒清晰, 反應靈敏, 親切活潑, 工作細心, 積極主動, 理解力強, 有身份, 無經驗均可培訓, 擅操作 <b>Office Excel, Quickbook</b> 至中國城。意者請將履歷傳至: <b>Jimmy201111133@gmail.com</b></p>	<p><b>Air China 誠聘 地服員</b> 誠邀意者請速來航空事業。有責任心、 勤儉儉的加入到國航的機場線路。 負責國航在休斯敦機場的地面服務。要具備 熟練的中文(國語)和英文聽說、讀、寫、 能力。能按照工作排班在早、晚、週末、 假日上班。有航空公司工作經驗者優先。 請發中英文簡歷至 <b>apcaiahe@gmail.com</b></p>	<p><b>短期培訓找工, 高薪就業</b></p> <p>● 輔導考取執照海關報關師, 年薪 \$7-10 萬。 ● 貨運代理國稅局稅務師, 年薪 \$4-7 萬。 ● 資深 CPA, 包稅務 會計做帳 4 萬起。 ● 幫外國護士轉美國註冊護士年薪 \$8 萬起。 ● 藥房役役, 以證書拿全通丹。幫找工。 請電, 有資格培訓 <b>1-888-939-6996</b></p>	<p><b>公司誠聘</b> 在全美排名前 10 名, 迅速擴張的汽車配件批發 公司, 誠聘 <b>辦公室主管兼出納和物流管理</b> 要求: 中文流利, 能迅速處理客戶和供應商 的需求, 電腦操作能熟練使用辦公、財務軟件的 和處理電子郵件, 對工作有很強的責任心。 待遇從優。意者請 E-mail 履歷至: <b>allan.c@thefreshpath.com</b></p>

<p><b>大型日資公司誠聘</b>          大型日資公司(美國35年), 現於本地休士頓聘請工作人員, 男女不限, 長期聘。          福利待遇優, 需懂中文或英語或越南文。請文如有工作經驗, 勤學, 公司提供無限發展機會, 有銷售經驗優先, 店舖及工作地點在I-10大華99網址: <a href="http://www.usjclean.com">www.usjclean.com</a> 電話: <b>803-4759</b> 或 email 簡歷至 <b>mwang@usjclean.com</b></p>	<p><b>機場附近工廠</b>  <b>誠招全職裝配工</b>          可提供住宿 (住宿環境佳)          新優, 請電:  <b>713-376-1365</b></p>	<p><b>牙科醫療設備公司誠聘:</b>          ● 成本會計人員 (全職) 待遇優厚。要求:          1. 能配合公司財務部完成生產成本核算。          2. 工作經驗, 態度積極, 有相關工作經驗者優先。          ● 有經驗廠庫管理人員一名, 會中文及, 細心。          全職, 工作環境好, 薪資面議。          有意者請電: <b>281-277-4352</b> 分機 15          或 email to: <a href="mailto:josephine@beyonddent.com">josephine@beyonddent.com</a></p>	<p><b>誠徵剪髮師傅</b>          微有經驗型髮師即可          需有執照, 全工或分機          分機, 薪優, 請電:  <b>281-568-8818</b>  <b>281-814-9888</b>          6804 Hwy6,          Houston, TX 77083</p>	<p><b>"原髮屋"誠聘</b>          ● 前檔: 懂英語          ● 助理: 一名          全職, 薪金新加小費          ● 有牌照經驗者優先          有意者請提供履歷          9889 Bellaire Blvd          # E203</p>
--	---	---	--	--

<p><b>誠徵馬達產品工程師</b></p> <p><b>Telco International Corporation</b></p> <p>是原裝廠設備製造商 (OEM)</p> <p>客戶遍及美國近30年，並為僑一利用全球生產網絡中的先進、電機工程與中心。</p> <p>1. 教育程度：大學學歷，電機工程或機械工程師為優先考慮。</p> <p>2. 工作經驗：具有3年以上電機設計、製造或馬達控制制軟件設計工作經驗。</p> <p>3. 語言能力：英文溝通流利，(如美國初中畢業後接受教育者為優先考慮)。</p> <p>中文(普通話) 講廣東話是必需。</p> <p>如有興趣應徵新挑戰者，我們歡迎他們的加入，請將您的履歷表 Email 至人事部: <a href="mailto:Linda.Wang@telconintercon.com">Linda.Wang@telconintercon.com</a></p> <p>歡迎瀏覽網站: <a href="http://www.telconintercon.com">www.telconintercon.com</a></p>	<p><b>EVA AIR</b> <small>A STAR ALLIANCE MEMBER</small></p> <p>International Airlines located at Houston has immediate openings for full-time entry-level position. Please specify position and salary expectation on resume and email to <a href="mailto:houtbor@evaair.com">houtbor@evaair.com</a></p> <table border="1"> <tr> <td>Branch Office</td> <td>Job Openings</td> </tr> <tr> <td>Houston</td> <td>Cargo Reservation Airport Ramp Coordinator</td> </tr> </table> <p>Bilingual English/Chinese a plus, Good communication &amp; customer service skills, Computer proficiency, Self-motivated, Weekend/holiday/night shifts required for airport operations.</p> <p><b>Benefits include zero employee contribution for group health &amp; life insurance, free/discount air tickets, meal allowance, and matching 401(k).</b></p> <p>EOE-M/F/D/V</p>	Branch Office	Job Openings	Houston	Cargo Reservation Airport Ramp Coordinator	<p><b>*Office Staffs &amp; Manager</b></p> <p>Smart phone component wholesaler seeking for multiple <b>Full-Time Cold Callers</b>.</p> <p><b>Inside Sales &amp; Sales Manager</b>, fluent in English, Excel &amp; Google Drive skills needed, self-motivated &amp; eligible working status.</p> <p><b>HIGH</b> pay and training will be provided.</p> <p>Send resume to: <a href="mailto:Kelly.hsu@nastack.com">Kelly.hsu@nastack.com</a></p>	<p><b>*NEW FACILITY OPEN SOON</b></p> <p>Recruit all levels of employee.</p> <p><b>Front Desk, Customer Service, Funeral Director &amp; Funeral Director Assistant.</b></p> <p>Full time or Part time.</p> <p>Chinese and Vietnamese language is a plus.</p> <p>Apply by sending resume to : <a href="mailto:worldfunerals@yahoo.com">worldfunerals@yahoo.com</a></p>
Branch Office	Job Openings						
Houston	Cargo Reservation Airport Ramp Coordinator						
		<p><b>Assemble medical kits</b></p> <p>in a clean room environment. You need a High School Diploma or GED + 1 year of work experience. Long term positions.</p> <p>Choose 1st shift – \$9.50/hr or 2nd shift – \$10/hr.</p> <p>Southwest Houston. Great company!</p> <p>Call : <b>713-295-4453</b> or email resume to <a href="mailto:aplynnow@burnettsstaffing.com">aplynnow@burnettsstaffing.com</a></p>	<p><b>Bi-Lingual QC Inspector</b></p> <p>Able to read sheet metal drawings.</p> <p>Understand tolerance and specification.</p> <p>Able to use measuring instruments.</p> <p>Associate degree/inspection experience preferred. Email resume to: <a href="mailto:tx.hiring@gmail.com">tx.hiring@gmail.com</a></p>				

**\*Job Openings Available!!!**

We have the following openings available for a growing surveillance equipment company in our Houston office.

● **Sales Representatives**    ● **Technical Support**

Training will be provided.

Base salary+bonus with health and dental insurance.

Please send resume to: **rick.lee@LTShouston.com**

**\*台塑企業南亞塑膠公司 USA**

- Bachelors degree in Electrical or Mechanical.
- Prefer have good knowledge in mixer, extruder, calender, rolls, winder, and slitter.
- Coordinate and work closely with production department .
- Previous experience helpful but not required
- Fluent Mandarin is a plus
- Excellent benefits package.

Submit resumes to Human resources department  
**sinman@npcusa.com**

**Nan Ya Plastics Corp. USA**  
2081 FM 102 Rd., Wharton, TX 77488

An EEOC employer



**99¢ 99 RANCH MARKET**

**Be Our Next  
FRESH CATCH**

加入我們的團隊!

**\*Full Time Shipping Coordinator** Position Description:

High-growth ecommerce company seeks a Shipping Coordinator to support their rapid expansion. Performs the duties related to the coordination, shipping and receipt of domestic and international shipments. This will include coordination with small package, common and private carriers, shipping via various modes. Completes required documentation, accurately and timely. Effective communication is required with the manufacturers and shipping forwarders.

- Bachelor's Degree required. Fluent English and Mandarin are required.
- Minimum two years' prior experience in shipping/receiving, preferred
- Has good computer skills, including Microsoft Office
- Is team-focused and Has the ability to multitask well
- All applicants applying for U.S. job openings must be authorized to work in the United States.

If you are excited about the prospects of building something great, this is the move for you! Interested and qualified candidates should submit resumes directly to : **jobs@techdigital.com** and call : **832-886-4042**

**公司請人**

本公司誠聘

下列部門各項專業人員

有經驗 美工、業務、編輯、

兼職播音員(男性)

電視制作及 管理(男性)

有意者請 Email 履歷至:

**sandylee6666@yahoo.com**

**加入我們的團隊!**

我們正在尋找充滿活力的你來加入我們超市的團隊!

各部門皆須管理經驗及零售管理職位

我們提供優厚薪資與多元福利(保險、牙保、壽險、醫療服務帳戶、員工折扣、401K)、我們致力於營造一個多元化及包容的工作環境。

**Starting pay**

**\$10.50**

**/hr**

**人才招聘活動**

**5/6 - 5/7 , 12pm - 5pm**

意者請親臨以下地點

1005 "Blackrock" Rd., Houston, Texas 77055

(713) 932-8899



 <p>我們專注於 原創網站設計, 為創業者加油! # 求路邊 # <b>713-884-9486</b> <a href="http://www.yong.design">www.yong.design</a></p>	 <p>瘦身引擎最佳化, 度影攝影, Amazon, Ebay, Bookpage 銷售, 價格合理, 客戶至上 <b>832-426-2644</b> <a href="http://performanciconsulting.com/marketing-web-design">performanciconsulting.com/marketing-web-design</a></p>	<p><b>SECURITY NOTICE</b></p>  <p>安全監控系統</p> <p>監控系統 4路 1080p 攝像頭和錄像機 \$350起 每月免費, 支持手機遠程 監控, 安裝按實際環境 報價, 請來電諮詢 <b>832-569-3318</b></p>	<p><b>SECURITY NOTICE</b></p>  <p>安全監控系統</p> <p>4路高清監控 \$600起 包安裝, 手機隨時看 廠家直營, 專業執照 網絡首飾首飾線安裝 <b>電 713-779-8788</b> 9947 Harwin Drive</p>
---	--	--	--